



从胜利走向胜利

THE LADY



WILLIAM HENRY



从胜利走向胜利

~~~談談新中国的乒乓球运动~~~

梁焯輝 袁卓 編寫

1959

人民体育出版社

## 目 录

|                  |    |
|------------------|----|
| 世界冠军的诞生.....     | 1  |
| 千千万人爱好的一项运动..... | 5  |
| “长江后浪推前浪”.....   | 8  |
| 在不断的战斗中成长.....   | 14 |
| 在世界乒乓球坛初露锋芒..... | 16 |
| 从胜利走向更大的胜利.....  | 19 |

统一书号：7015·872

### 从胜利走向胜利

~~~~~談談新中國的乒乓球運動~~~~~

梁焯輝 袁卓 編寫

*

人民體育出版社出版·北京體育館路·

(北京市書刊出版業營業許可證出字第049號)

北京外文印刷廠印刷

新华书店发行

*

387×1092 1/30 12千字 印張 24/33 標頁 7

1959年5月第1版

1959年8月第1次印刷

印數：1—17,000 冊

定 价 [特] 0.19元

*

封面設計：庄素英

世界冠軍的誕生

白色的小球在暗綠色的台上来回疾馳。一个瘦长身材、黑头发的选手时而有力地揮动着球拍，时而輕輕地用球拍把球搓过网；对手是一位身体肥胖、头发已有些灰白的选手，他忽前忽后地跑动着把球回击过去，有时，提拍反攻，球也象出弦的箭一样地击到对方的左、右角……。巨大的比賽場有时靜悄悄地只听得球拍击球声，有时又暴发出响雷般的掌声。这是一場不寻常的比賽，第二十五届世界乒乓球锦标赛的世界男子单打冠軍就要在这场比赛中誕生。黑头发的是年仅二十一岁、第一次参加世界锦标赛的中国选手容国团；头发有些灰白的是曾經在世界锦标赛中获得过九次单打和双打世界冠軍称号的匈牙利选手西多。

这一老一少两位名将在几天来的比赛中，突破了重重难关，击败了世界上許許多的优秀选手。特别是在后八名的半复赛中，西多在击败了我国著名选手王傳耀以后，又击败了日本的名将荻村。容国团在战胜了这次比赛的第一号种子选手匈牙利的别尔切克以后，又压倒了雄心勃勃的美国选手迈耳斯。在此以前，他們还分别击败了被誉为日本乒乓界的“新血”，在这次比赛中夺标呼声极高的村上和星野。事实终于証明：西多和容国团是1959年世界锦标赛男子选手中最优秀的一对。一个是象“初生之犢”般的勇猛和机灵；一个は久經沙場、經驗十分丰富的老将。

到底誰是1959年的世界冠軍呢？千千万万的人，不仅是坐在多特蒙德比赛場里的人关心着这最后的决战。

這已經不是第一次比賽了。在過去的友誼賽裏，西多曾經战胜過容國團，容國團也曾經贏過西多。這一場比賽，不仅是比技術的比賽，也是比體力，特別是比智力的比賽。誰能够臨場正確地判斷出對方的戰術、戰略，並且即刻作出制勝的對策，誰就能獲得這場比賽的勝利。

比賽一开始，容國團就展开了猛烈的進攻，利用發球搶攻的戰術，以7:3領了先。看來，容國團打得是頗為順利。但是，西多不愧是一名老將，沉住氣展開了反攻，一球一球的爭回來，打到了8平。從此兩人互有得失，但比分相近，在二分之內來回拉鋸。從9平一直打到17平，場內的氣氛非常緊張。容國團在19:20的緊張關頭攻球失利而先失一局。

雖然這一局並不決定比賽的結局，但是，第一局失利畢竟是一個巨大的威脅。人們這時替容國團擔心，這是毫不足怪的。

第二局比賽又開始了，容國團並沒有緊張之色，而且依然進行猛烈的扣殺；同時密切注意着西多的反擊，壓住了西多，以21:12勝第二局。

第三局，西多竭力加轉和逼角，不斷伺機反攻，以7:4領先。但容國團依然鎮定自若，用變化多端的發球屢屢得分。追上，超過，打到13:8。西多又連續反攻，都被容國團擋回。容國團以21:15又勝一局。

第四局是帶有決定性的一局。容國團施展出了他全部技術：拉、扣、搓、吊兼施，得心應手，打得既准又穩，終於以21:14贏得了決定世界冠軍稱號的最后一局。

在掌聲和歡呼聲中，中、匈兩國選手緊緊地握着手，多次世界冠軍獲得者在向新的世界冠軍祝賀。

我國乒乓球的第一個世界冠軍誕生了。這是我們選手的榮譽，也是祖國的榮譽。年青的選手容國團在比賽以後說：

“我所以在这次比赛中能够取得胜利，根本原因是平时党对我的培养、教育和祖国社会主义建設大跃进对我的鼓舞。”是的，二十一岁的容国团能够获得世界冠军的荣誉并不是件偶然的事，是我們的党和国家对运动員的无微不至的关怀和培养的結果。

容国团是一个勤奋好学的青年，从十二岁开始就爱好乒乓球运动，并且一直坚持着艰苦的鍛炼。但是，容国团过去生长在香港，生活的逼迫和精神的痛苦使他害上了肺病。1957年回内地以后，体力很弱，連續打半小时的乒乓球就会气喘不休。在他进入广州体育学院以后，組織上为了使他恢复健康，給了他良好的休养条件，引导他进行身体的全面訓練。在經過半年的疗养和鍛炼以后，他不仅恢复了健康，而且身体变得非常結实。他经历了偉大的整风运动，思想有了很大的提高，参加了共青团組織。自此以后，他深深地感到党和祖国的偉大和亲切，他下定决心要在国际比賽中获取胜利，为祖国爭取荣誉。在他的规划中，是爭取在1961年夺取世界冠军，而现在提前两年实现了愿望。

全国人民都为我国选手所获得的胜利而雀跃，同时也为我国乒乓球运动水平的迅速提高而欢欣。在这次世界锦标赛中，除了容国团外，我国另三位选手王傳耀、楊瑞华和庄家富也进入了男子单打的最后八名的半复賽，而号称世界上最强的日本乒乓球队能够参加半复賽的只有荻村一人。日本全国冠军成田在第三輪的比賽中，就被我国最年輕的选手徐寅生所击败。我国女子单打选手丘鍾惠也获得了第三名。在男、女双打及男女混合双打中，我国选手也都进入了半复賽和准决赛中。我国男子队和女子队在分組的比赛中，都夺得了小組的冠軍，最后也都被評为世界的第三名。瑞士“日內瓦日报”在評論这次世界锦标赛中說：“爭夺得最激烈的男子

单打冠军称号被一个中国人容国团得到了。然而中国选手以世界优秀选手的姿态出现这件事，看来比容国团个人的胜利更加重要得多。”我国乒乓球选手所以能够获得世界冠军的称号，是我国乒乓球运动迅速而广泛发展的结果。



千萬人愛好的一項運動

乒乓球運動大約在四十多年以前傳到我國。最初，只在上海、廣州等沿海的大城市中有這一項活動，後來逐漸發展到南京、天津以及東北的幾個城市。當時，打乒乓球只是一些有錢、有閒的剝削階級在茶餘酒後的一種消遣。廣大的勞動人民雖然對這種活動有愛好，但是他們長期過著受壓迫、受奴役、貧病交迫的生活，既沒有余錢，也沒有時間去從事這種活動。因此，乒乓球運動雖然是一種最能普及，也最容易引起人們興趣的活動，但是過去參加這種活動的人數畢竟是不多的。

因此，乒乓球運動的技術進展也十分緩慢。在1937年前後，打乒乓球多數用的是木拍子，一般的打法是站在台邊推來擋去，很少會用攻球或削球技術。當時，除了上海、廣州等少數城市有乒乓球比賽以外，既沒有全國性的比賽，更談不上國際性的比賽。

在國民黨反動統治時期，乒乓球運動也象各項運動一樣，沒有得到反動統治階級的重視，沒有得到什麼發展，基礎是十分薄弱的。(

1949年中華人民共和國成立以後，中國共產黨和人民政府十分重視改善人民的健康狀況，大力提倡開展體育運動，以增強人民的体质，為生產建設和國防建設服務。在1949年成立了中華全國體育總會以後，又在1953年在政府部門中建立了體育運動委員會，領導全國體育運動事業。在短短的幾年中間，修建了許多運動場地，用各種方式訓練和培養了大

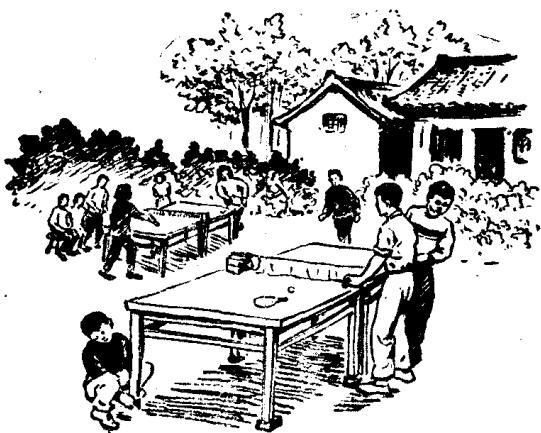
批体育干部，广泛地发动人民群众参加体育运动，使我国体育运动事业，从少数人享乐的工具变成为增进人民的健康，培养人們的勇敢、坚毅和集体主义的共产主义教育的手段。

由于党和政府的倡导，由于我国劳动人民物质生活和文化生活的日益改善，各种各样的运动项目在广大的群众中开展起来了。乒乓球运动是开展得最广泛、最受群众喜爱的一种活动。因为它的设备比較簡單，技术比較容易掌握，而且男、女、老、少，身体强的、身体弱的都可以从事这项运动，因此，就迅速地在工厂、学校、机关、企业和一些农村中普遍地开展起来了。

到目前为止，我国經常参加乒乓球运动的人数不是以万計、十万計，而是以百万計。任何一个工厂——即使只有二、三十工人的小厂，任何一个机关，任何一所学校，就是最基层的单位人民公社，甚至生产队都有合标准的球台或者用簡陋的木板搭成的乒乓球台，到处都能够看到参加乒乓球运动的人。如广州市一个城市經常参加乒乓球鍛炼和比賽的，就有十多万人。由于群众提高技术水平的迫切要求，广州市最优秀的乒乓球運動員——市的一些代表队员，分别在各个区里担任基层乒乓球队的技术指导員。其它如上海、天津、武汉、沈阳等大城市里，經常参加乒乓球运动的人也不亚于广州。

1958年农业生产大跃进以后，农民組織起了走向共产主义社会的人民公社，开展社員的体育活动，也成为公社的规划内容。农村的体育运动出現了一个史无前例的新面貌，乒乓球运动受到广大农民的喜爱。广东中山县溪角乡龙瑞社除了在学校、俱乐部添置了乒乓球台外，还撥出了两亩地建立了一个乒乓球室。乒乓球运动已經成为我国千百万人所爱好的运动。广泛开展的群众性的乒乓球运动，是我国兵

乒乓球运动技术水平得到飞跃提高的基础。在短短的几年中間，涌現出了許多有才能的乒乓球选手。到1957年年底为止，我国已有乒乓球运动健将七人，一級乒乓球运动員二百二十八人，二級乒乓球运动員九百九十二人，三級乒乓球运动員三千三百二十四人，少年級乒乓球运动員三百八十三人，總計达到乒乓球等級运动員标准的有四千九百三十四人。而1958年的大跃进中所出現的乒乓球等級运动員的數字，比上列数字的总和还要多得多。仅运动健将在这一年中間就出現了八名。在全国各城市中，已經培养出数以万計的优秀的少年选手。他們是我国乒乓球运动进一步发展的新生力量和雄厚的后备軍。



“长江后浪推前浪”

新中国成立以后的第一次全国乒乓球比赛是1952年在北京举行的。这一次比赛对推动我国乒乓球运动的开展和技术水平的提高起了很大的作用。

参加这次比赛的有来自当时六大行政区——东北、华北、中南、华东、西南、西北和铁路系统的六十二名男、女选手。经过十天激烈的争夺，获得优胜的多数是乒乓球运动开展得较好的华东和中南两大行政区的运动员。

在男子单打比赛中，中南区选手姜永宁以巧妙的削球技术和顽强的意志击败了其它地区的选手而荣获冠军的称号。中南的冯国浩取得了亚军。在女子单打比赛中，华东的孙梅英发挥了猛烈的攻击技术，压倒了其它单位的选手而夺得冠军，亚军是东北的李麟书，第三名是华东的柳碧。

在这次比赛中，虽然也看到一些技术较高的选手，但绝大多数的选手都还缺乏训练。除中南和华东的选手有一定的水平以外，其它地区的选手的技术都还比较落后。绝大部分的选手能攻的不善于守，能守的又缺乏攻击力，技术掌握得不全面。在女选手中，还有不少是以推来挡去方法打球，水平比较低。特别是由于运动员缺乏有计划的训练，一般的体力都比较差，难以胜任一场比赛，也影响技术的发挥。因此，要提高我国乒乓球运动的技术水平，就必须使我国乒乓球运动员的身体得到全面的发展，从根本上改进运动员的训练工作。

经过这一次比赛，出现了一批有培养前途的年青选手，

除获得前三名的优胜者以外，如获得男子单打第五名的华东选手王傳耀，第八名的中南选手岑淮光和西南区的选手丘鍾惠等人都年在二十岁以下，并且有了一定基础的选手。他們有的考进了北京体育学院，受到了有計劃的身体訓練和体育理論、政治理論、体育科学等方面的教育，在技术上进行了刻苦的鍛炼和钻研。这些年青的选手，后来都相繼成为我国在国际乒乓球比賽中的著名人物。

为了推动乒乓球运动的普及和提高，1955年12月在北京举行了全国乒乓球冠军賽，共有七十五名男、女选手参加。他們都是全国各地經過层层选拔出来的最优秀的选手。如上海市十八名男、女队员中有十名是工人选手，他們是在一万三千多名工人乒乓球運動員中选拔出来的。武汉市的十八名男、女队员是在全市四十六名男、女选手中經過225場比賽选拔出来的优胜者。

这一次全国冠军賽，不仅是在数量上，而且在质量上都比1952年的全国比賽有更大的发展，在技术上显示了新的成就。参加比賽的选手，很多人掌握了攻球、削球、推擋球和各种旋转发球的技术。女选手們也摆脱了过去只是推来擋去的落后打法，战术上也显出灵活多样了。采用以攻为主的運動員，常常利用各种发球來創造进攻的机会，或用快速的推擋球，压住对方的弱点，运用側身搶攻爭取主动。許多选手不仅会运用交叉两角进攻的战术，有的还能专门进攻防守者的身体(中路迫身突击)。以防守为主的運動員，已經摆脱了完全被动、等对方自杀的消极防守方法，而采用了加大旋转力的削球來控制对方的进攻，有时也会运用紧逼对方一角或突击对方空档的战术。更突出的是出现了在削球当中伺机反攻的打法，增加了很大的威胁力量。

另一个可喜的現象是新手击败了老手，后起之秀的迅速

成长。在比赛中，冠军姜永宁曾被岑淮光所击败，岑淮光还得到了第三名；十九岁的选手梁玉海击败过有丰富经验并获得这次冠军赛亚军的傅其芳。在女选手中，1952年全国比赛未获得名次的丘钟惠，以她灵活的身手和强有力地攻击获得了女子冠军的称号。

所有这一些，都表明我国乒乓球运动从1955年开始，已经进入了一个新的阶段。它已经有了广泛的群众基础。运动员的身体条件，技术、战术的素养都有了显著的提高。

1956年以后，为了加速乒乓球运动的开展，每年都举行不止一次的全国性乒乓球比赛。在这些比赛中，一方面交流了经验，相互提高了技术；一方面也涌现出许多新的选手，壮大了我国优秀乒乓球选手的队伍。同时，由于各种比赛的举行，吸引了许多乒乓球比赛的观众，引起了他们对乒乓球运动的兴趣，又推动了乒乓球运动的更广泛地开展。

1956年5月，在北京举行了我国历史上第一次的全国十二城市工人乒乓球比赛。参加比赛的有从各个产业系统中选拔出来的九十一名男、女选手。我国的工人阶级，在中国共产党的领导下不仅在政治上、经济上获得了解放，成为国家的主人，而且他们的文化生活也变得丰富多彩起来。十二城市工人乒乓球锦标赛，显示了我国的工人选手个个身强力壮，精神饱满，灵活而又智勇，在技术上也达到了相当高的水平。

9月，在武汉举行的全国乒乓球锦标赛，除了1955年全国比赛中的男、女选手各二十名以外，还包括全国十二城市乒乓球比赛中男、女前六名的选手。这次参加比赛的人数虽少，但集中了全国的精华。因此，比赛显得更紧张、激烈。

从比赛一开始，就显出我国各地的乒乓球运动技术水平有了普遍的提高，有相当高的技术水平的选手不只是少数

几个人，而是有了許多人。在初賽阶段中，男、女七个小组的十四名种子选手，只有五个人保持了不敗，七人敗过一場或數場，其中五人失去了决赛权。1955年的男子冠軍姜永宁，在最后的决赛中被1955年第六名王傳耀所击败。1955年的第十一名庄家富成为这次比賽的第三名。在女子比賽中，孙梅英夺回了冠軍，叶佩琼击败了上届冠軍丘鍾惠而得第二名。.

由于全国各地区乒乓球运动技术水平的普遍提高，由于各地都开始拥有众多的优秀乒乓球选手，所以我国全国性的乒乓球锦标赛，就有可能規模更大并按照国际比赛中所分的項目进行比赛。

1957年11月，在北京举行的全国乒乓球锦标赛就有三十一个单位，二百五十二名男、女选手参加。比賽的项目分为七种：男、女团体赛，男、女单打，男、女双打和男女混合双打。这个規模完全可以和世界乒乓球锦标赛相媲美。

拥有五名运动健将的北京一队夺得了男、女团体，男子单打(王傳耀)，女子单打(叶佩琼)，男子双打(王傳耀、胡炳权)五項锦标。辽宁的李麟书和邓竹君奋力击败了运动健将叶佩琼和丘鍾惠获得了女子双打冠军。年仅十六岁的北京市男子少年选手庄則栋和女选手章宝娣也击败了我国守球技术最好的姜永宁和叶佩琼而取得男、女混合双打的第一名。在各项比赛中，許多第一次参加全国乒乓球比賽的选手击败了乒乓球运动开展得比較有基础、实力也很强的上海、广州等城市的选手。这証明我国的乒乓球运动在全国各地区之間的技术水平已逐渐接近，在全国乒乓球比赛中能够爭取优胜的，已經不是少数城市和少数选手了。

在这一次比赛中，还举行了我国第一次的全国青、少年乒乓球冠軍賽。获得男子单打冠军的是广西选手陈协中，亚

單是天津的郭仲恭。他們兩個都是握橫拍的選手，雖然都只有十五、六歲，但是，技術都相當純熟。女子冠軍是廣東唐美凝，亞軍是廣西黃江洪。從青少年選手們的表演可以看出，我國乒乓球運動的後備力量十分雄厚，愈來愈多的青、少年選手已經掌握了很高的技術。

到1958年3月，我國乒乓球壇更顯出了一副嶄新的面貌。許多新手後來居上成為全國比賽中的優勝者。即使最有經驗的評論家，也很难預測在一場比賽中，誰能夠成為冠、亞軍的獲得者。

在上海舉行的十二城市乒乓球錦標賽中，出現了許多令人興奮的場面。年青的選手們鼓足勇氣、信心百倍地和那些最富有經驗的老手們進行激烈的爭奪，取得了優勝。擁有三名運動健將的1957年男子團體冠軍北京一隊，在預賽中就被上海藍隊所擊敗，在決賽中又輸給了廣州一隊。在北京一隊和廣州一隊的比賽中，廣州一隊的容國團有很突出的表演。他連續擊敗了北京一隊的三名運動健將——王傳耀、姜永寧和莊家富。在男子單打比賽中，容國團從始到終未敗過一場，在最後的決賽中又用旋轉的發球、搶攻和多樣的戰術，奋力擊敗了1957年的冠軍王傳耀，成為這次比賽的冠軍。在男子雙打中，1957年的全國冠軍王傳耀和胡炳权，也被上海的兩個青年選手徐寅生和楊瑞華所擊敗。在1957年全國比賽中初露頭角的少年選手莊則棟、陳協中和郭仲恭等人，在不到半年的時間里，技術上都有了顯著的進步，在比賽中擊敗過一些著名的老手。

在女子選手的比賽中，獲得單打冠軍的丘鍾惠，在團體賽中也曾敗給上海市的選手戴龍珠和池惠芳。這在過去的比賽中，也是少見的現象。

王傳耀、姜永寧、丘鍾惠等選手，曾經不只一次地在國

际乒乓球比赛中获得过优胜，他們也都被国际乒乓球联合会評定为世界前二十名以内的优秀选手。而在国内，能够击败他們的，已經不是一个两个选手。由此可以看出，到1958年，我国乒乓球选手中，具有世界水平的选手已經不是少数几个人，而是一大批人了。

